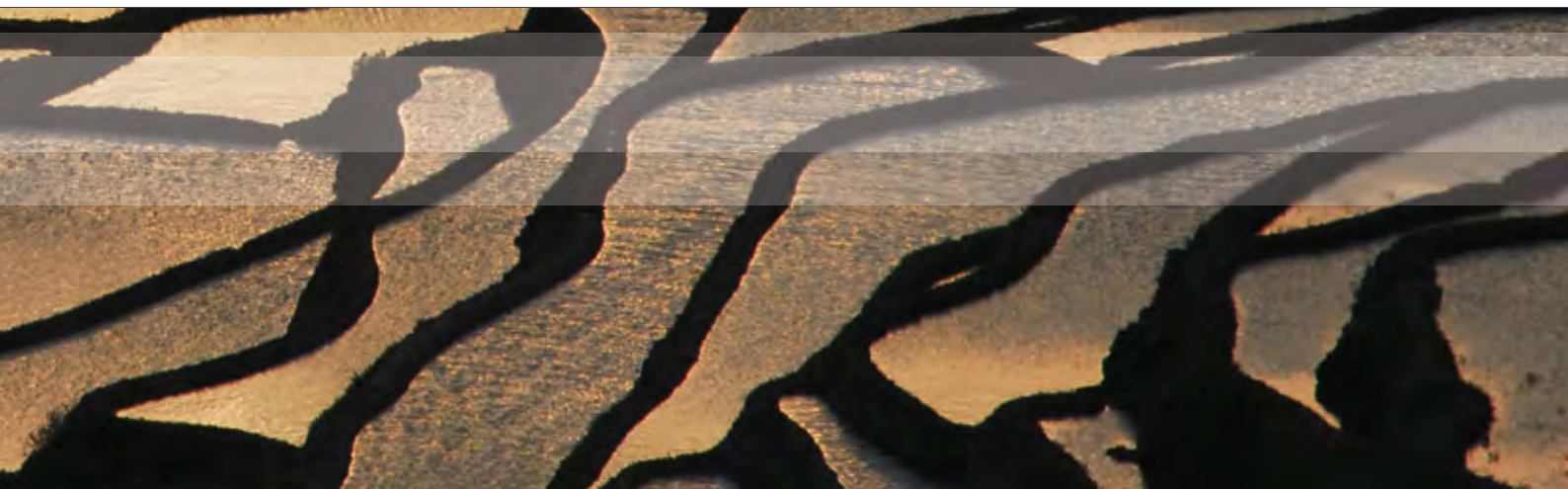


MOMENTS

on the road

金三國之旅：雲南至蘭納王國 (11天)





ON THE ROAD EXPERIENCES

BACK ROADS | HIDDEN GEMS

自駕遊始終是我們最鍾愛的旅行方式。對中國西部我們有特別的熱情，因此早已開發多條精彩路線，然而對其毗鄰國度如：越南、寮國、泰國、緬甸等就像是另一個令人驚豔的國度，等著被旅人發掘……

*On the Road Experiences*就是要讓志同道合的旅人共同分享公路之旅的美妙，尤其是在這繽紛多彩的國度。若您想領略這份誠摯的熱愛，請翻開下一頁…



目錄

旅程地圖...	p. 006
的確可能，我們辦到了...	p. 008
探索之旅...	p. 010
每日行程...	p. 056

結語	
各種休旅車，任您挑選	p. 073
盡情探索，發掘風味佳餚	p. 074
全包式的服務...	p. 076
攝影圖片來源	p. 079

行程地圖



每日行程

第一天

抵達昆明 -
準備起程

第二天

昆明到元陽 -
前往「神之鏡」...

第三天

元陽風光 -
探索元陽山城

第四天

元陽到江城 -
深入雲之南，亞熱帶魅力

第五天

江城到勐侖鎮 -
深入雲南邊境，西雙版納

第六天

走訪西雙版納 -
熱帶植物園、傣族文化、普洱茶

第七天

勐侖到寮北琅南塔 -
跨越中寮國境

第八天

寮國琅南塔到泰北清盛 -
深入金三角異域

第九天

探索金三角 -
安納塔拉休憩或穿越泰緬邊境

第十天

清盛到清邁 -
走訪蘭納古王國首府

第十一天

離開清邁 -
回歸日常生活，或繼續探索？

是的，的確可能...

在世界最神秘的金三國展開自駕之旅，確實是可能的。我們已為您打理好一切，您只需親自來到這裡，駕車馳騁，享受珍罕的冒險之旅。

這趟美麗旅程中，我們將帶您由充滿奇風異俗的雲南省會昆明出發，到熱帶風情的金三角心臟地帶，直至蘭納古王國的首都 – 泰國清邁。

一路上您不但能感受未知國度的刺激，同時享受最舒適的住宿條件，入住數間全亞洲最宜人的飯店。您將親身參與當地目不暇給的特殊文化，體驗民俗風情，並飽覽該區最迷人的鄉間景致。

On the Road Experiences 已經為您打點一切，您只需放心坐進休旅車駕駛座，一路馳騁享受這趟經典跨國之旅。我們將坐渡船運車橫渡湄公河。之後便一路蜿蜒駛進綠草如茵的鄉間小道。在這種跨國旅程中最繁瑣的路線安排、手續問題，我們都已為您解決了，您可高枕無憂，盡情享受。

發現之旅



“您已遠
離塵囂...”

“...進入中國，
踏上探索
的旅程...”



“紅河
夕照下的
漁人...”

“令人屏息的
魔幻日出...”



“「神之鏡」
美稱，當之
無愧！”

“不只是梯田，
還有迷人的
小村落...”

“雲南鄉間，
處處可見親切
自然的微笑...”



“享受
純粹的
駕駛樂趣...”




雲南西南部省道一景

“從公路邊
眺望出去...”



“西雙版納
土地豐饒...”



“西雙版納
茶樹茂密...”

“雲南傣族人的家鄉，西雙版納...”



西雙版納傣族村落





“西雙版納，
眾多少數民族
的原鄉...”

“西雙版納，
四處可見穿著
金袍的僧侶...”

“這裡有超過
一萬種植物...”

“雲南市集
熱鬧繽紛...”

“走上寮國的
僻徑小道，
觀光客像UFO
一樣稀奇...”

“孩子的純真
可愛，世界每個
角落都相同...”



“在金三角，
您可亲近备受呵护
的大象...”



“...也可跨越
泰緬邊境來一段
冒險，或選擇
其他活動...”

“是精美絕倫
還是過度雕飾？
無論如何，
都值得一看...”



白龍寺，位於往清邁的路上

“溫暖精緻的飯店
就在清邁夜市旁，
為旅程畫下
完美句點...”

每日行程



第一天 抵達昆明，準備起程

這趟旅程，在您自行抵達昆明後，隨即展開。

我們會從機場接您到飯店。若需辦理中國臨時駕照，我們會先帶您到車管所。一切所需文件都會事先備齊，您只需現場做個簡單的視力檢察，並填表簽名。

到達下榻旅館後，您可到昆明市中心的翠湖散散步。當地人常在此休憩。湖邊通常很熱

鬧，男女老少皆有。一年四季，大多呈現一片盎然蔥綠。季節一到，生氣蓬勃的候鳥便成群飛來，在此棲居。

晚間，全體團員將在飯店附近一家古色古香的餐廳共享晚餐，工作人員會向大家作安全簡報。這趟旅程中，您將遍嚐雲南料理的各種獨特「怪味」，從第一頓晚餐就開始嚐鮮吧！同時您也將認識其他旅伴。

細節

距離與車程

距離：NA

車程：NA

海拔

日間最高點：1850m

夜間：1850m

飯店

翠湖賓館 (****)

第二天 前往「神之鏡」

今天，您將在中國境內駕車上路。

出了昆明，行駛半小時左右，我們將繼續往南前行，來到遠近馳名的「神之鏡」－元陽梯田。途中會經過一座迷人的古城－建水，我們將在這裡稍作停留，享用午餐，飯後四處走走，遊覽清朝古建築。

下午，一段精彩過癮的馳騁之旅正等著您。首先您將開上海拔2000米的高山，之後再沿著

路面平整的彎道急轉而下，直到海拔僅僅200米的紅河畔。抵達河畔前，您會看到左右兩岸有許多當地小販，展售鮮豔的堅果、水果，有常見，也有稀罕的品種。有興趣的話，不妨駐足，享受午後溫煦的陽光，添購新鮮柑橘、芒果或鳳梨。

再開一個多小時，元陽就在眼前。晴朗時，陽光遍灑的水稻田閃閃發光，令人讚嘆。

細節

距離與車程

距離：340 公里

車程：6 小時

海拔

日間最高點：2000m

夜間：1600m

飯店

雲梯大酒店 (***)



第三天 探索元陽山城

凌晨時分，摸索著幽暗微光，您將驅車上山，來到元陽最佳觀景點。

我們奉上熱騰騰的咖啡，讓您邊享用早餐邊等待日出。日出前，片片梯田映射著千變萬化的微妙光線。接著，太陽從山脈間隙射出第一道金光，在山谷中拉出一道長影。

等金輪終於爬上山頂，光芒四射，在一片片梯田水面上跳著光之舞。

飽覽這場光之饗宴後，不妨走下山坡，親臨水稻田，您將遠離其他所有觀光客，獨自享受這魔幻時光，或許只會有幾個農夫和水牛跟您作伴。

今天您有一整天的餘裕，可以逛逛當地市集，參訪哈尼族和

彝族村落，直到日落時分，再趕往下一個觀景點。

總之，今天千萬別忘了帶上您的相機。

如果您願意，晚上我們將帶您去品嚐最道地，最本土的特色料理，準備好來一場味覺冒險了嗎？



細節

距離與車程

距離：60 公里

車程：2 小時

海拔

日間最高點：1800m

夜間：1600m

飯店

雲梯大酒店 (***)



第四天 深入雲之南， 亞熱帶魅力

您會加入我們的自駕遊行程，想必是喜愛駕車。這兩天您將會感到適得其所，因為接下來的幾天，您將穿越青草翠綠的鄉野、馳騁於中國的僻徑小道上。

清晨享用早餐後，您將從元陽出發，朝南方的西雙版納前進。這只是第一段路程。

您將踏上的這塊土地，是雲南鮮有觀光客足跡的美麗秘境，

沿途可見漫山遍野的茶園及連綿的山丘，最後我們將留宿於靠近越南及寮國邊境的江城，由於地處三國交界，這裡的商店，往往都有三種語言的招牌。

越接近江城，您會感到空氣越加和煦溫暖，一棵棵棕櫚樹躍入眼界。不到一天的車程，您就進入亞熱帶了。

細節

距離與車程

距離：245 公里

車程：8-9 小時

海拔

日間最高點：2000m

夜間：1200m

飯店

曼城商務酒店 (***)

第五天 深入雲南邊境， 西雙版納

早晨，您將繼續駕車深入西雙版納，沿著翠綠山谷下行，抵達西雙版納傣族自治州。

您將在中國茶葉故鄉—普洱享用午餐。餐廳位於一條通往俯瞰普洱的小山丘路上，地處僻靜，讓您在戶外翠綠籐蔓的遮蔭下享用美食。歡迎來到西雙版納！這裡不但氣候與內地不同，料理也別有風味！

飯後，您將在一條美不勝收的公路上快意兜風，最後抵達勐侖。勐侖著名的西雙版納熱帶植物園旁，就是您往後兩晚住宿的飯店—安納塔拉酒店。

晚餐前，您可在飯店游泳池畔悠閒地喝杯調酒。要不要下水游兩趟呢？除了十二月以外，這裡一年四季都很溫暖，您可能會想下水涼快一下！

細節

距離與車程

距離：280 公里

車程：5.5 小時

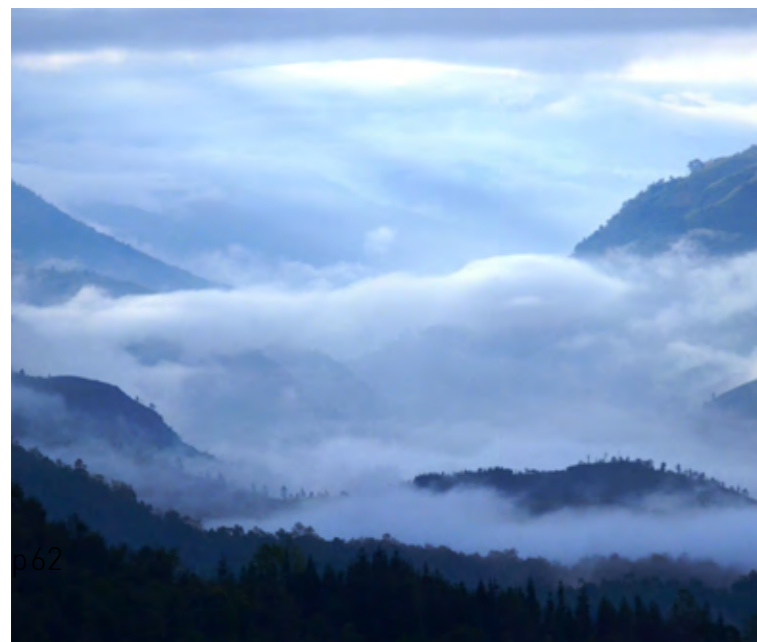
海拔

日間最高點：1600m

夜間：600m

飯店

西雙版納安納塔拉酒店
(*****)



第六天 熱帶植物園、 傣族文化、普洱茶

今天，您要下一個重大的決定：是在安納塔拉酒店悠閒度過，享受周遭環境和飯店設施，還是要去探索西雙版納？

若您是渴望探索的冒險家，這附近有許多景點等著您發掘。第一，當然就是鄰近飯店的熱帶植物園，您可花一小時散散步，若對植物特有興趣，甚至可待上一天。

西雙版納的傣族村落－橄欖坝也很值得一看。在那兒您可悠閒漫步，觀賞泰式建築和廟宇，加上來回車程，大約要花上半天。

若您還想走得更遠，您可駕車前往茶王樹的故鄉－南糯山，沿著山坡輕鬆步行約30-45分鐘便可一睹茶王樹的風采。



晚餐，我們推薦一家當地餐廳，傣族料理完美融合了泰式與中式料理。(若您覺得嚐夠了亞洲菜，飯店也提供國際餐點。)

今日早餐已包含在旅費中。午晚餐與自由活動則由您自由選擇。



細節

距離與車程
依所選活動而定

海拔
日間最高點：600m
夜間：600m

飯店
西雙版納安納塔拉酒店 [*****]

第七天 跨越中寮國境

在安納塔拉酒店度過悠閒的早晨後，您將啟程跨越中寮邊境，車程大約一個半小時。

我們已為您打點好一切過境手續，但在邊境仍會花掉一些時間。雖然跨越國境在歐美國家已不算什麼，但在東南亞這兒，仍是一項特別活動－一項

浪漫壯舉。它揉合了懷舊與冒險的情懷，讓人不由得情緒激昂。

進入寮國後，再開一小段便可到達琅南塔鎮－一個迷人慵懶的小鎮，但仍算是寮北重鎮。

我們今天將在舟陸旅店的河濱

餐廳享用晚餐。舟陸旅店是一家宜人的旅館，擁有寮北式小木屋。這個平靜純樸的小鎮，讓人懷念起物質單純的往日時光。

晚餐前，到吧檯點一杯冰飲是不錯的選擇，例如冰薄荷雞尾酒，清涼有勁。

當地料理融合中泰兩國風味，但又別具特色。晚餐後，您可來杯餐後酒，在花園中休憩，傾聽蟲鳴唧唧，讓自己融入東南亞的緩慢步調…



細節

距離與車程

距離：180 公里
車程：3 小時

海拔

日間最高點：600m
夜間：400m

飯店

琅南塔舟陸旅店 (***)

第八天 深入金三角異域...

今早，您將駕車橫越壯麗的寮北，進入泰國北疆。

穿越南河生態保護區，那兒有純樸的村落、綿延的山丘、茂密的樹叢。握著方向盤的您，或許一瞬間會以為自己開入了時光隧道。這條公路是2008年建的，但周遭村落看起來幾乎跟幾世紀前沒兩樣。下公路一公里左右，我們將帶您走訪一座隱蔽瑰寶－寮國小鎮，時空錯置的感覺更加強烈了，這裡的生活，幾乎完全沒有現代的影子...

在寮國湄公河岸的小城－會曬享用午餐後，您便會開車跨越新建的湄公河大橋。從寮國到泰國的過境手續，跟前一天的中寮邊境比起來簡單多了。我們的團隊會在您午餐時，辦好一切手續。

進入泰國後，沿著湄公河往北開一小段，您就抵達神祕的金三角了。您一定想不到，在這邊遠的角落，竟有家豪華的金三角安納塔拉飯店坐落其中，這家飯店秉持泰國優良傳統－親切、周到的服務。這也是行程另一顆瑰寶。



細節

距離與車程

距離：240 公里

車程：4-5 小時

海拔

日間最高點：600m

夜間：400m

飯店

金三角象營安納塔拉度假村

(*****)

第九天 安納塔拉休憩或 穿越泰緬邊境

您今日不須駕車上路，可騎乘象背來一趟雨林之旅，並在河畔餐廳享用悠閒的午餐，悠閒躺在金三角安納塔拉飯店的泳池畔，或造訪知名的鴉片博物文史館，在這現代博物館，您可以深入了解罌粟、鴉片、和令人生畏的金三角歷史。

若您希望體驗多一點行程，我們也提供自選的半日自駕旅程，前往泰國北部的山區攬

勝。這趟短途旅程將引領您開上泰國和緬甸邊境的山頂，您將馳騁於距離緬甸不到五公尺的泰國邊境上，該處有一座軍營。離開山巔後，道路往下來到一處美不勝收的皇家花園。午餐後，可以享用一杯醇美的當地咖啡－萊東咖啡(Doi Tung Coffee)。咖啡已取代罌粟，成為現代金三角的主要作物。這杯咖啡足以讓人生無憾！（若您不喜歡咖啡，也可以享用當地特產－茶和夏威夷豆！）

本日早餐包含在旅費中。午晚餐及相關活動則由您選擇。

細節

距離與車程

依所選活動而定

海拔

日間最高點：400m

夜間：400m

飯店

金三角象營安納塔拉度假村

(*****)



第十天 走訪蘭納古王國首府

今天是旅程中最後一日駕車行程，也是一條讓人心曠神怡的路線。

一早，我們將從金三角出發，前往清萊以南不遠處，一座造形奇特，令人驚艷的白龍寺。隨後，我們將在清萊湄公河附近的艾美度假村享用露天午餐。這裡有兩棵古老的大樹，據說是一個多世紀前種下的。

傳說中，它們曾是一對相愛的戀人，但戀情遭父母反對。艾美度假村建造時，發現這兩棵樹的樹根緊緊地交纏在一起…

下午，您將開最後幾小時的車到達清邁，入住城裡最精緻的酒店之一。晚上，全團共享送別晚餐。為此，我們當然也挑選了非常特別的地點與美食，讓您留下難忘的經驗。

細節

距離與車程

距離：260 公里

車程：6-7 小時

海拔

日間最高點：400m

夜間：400m

飯店

清邁安納塔拉飯店 (*****)



第十一天 回歸日常生活，或繼續探索？

行程結束，您今天就得回家了嗎？

何不再往南飛，到令人陶醉的泰國海灘上悠遊度假？或者在清邁多留幾日，繼續探索？我們樂於協助辦理停留手續。

無論旅程如何畫下句點，我們都希望這趟旅程讓您身心煥然一新，帶著神祕東南亞的美好回憶，滿載而歸。





車款的選擇

我們的套裝價格已包含SUV休旅車的租金，租車商是我們所信賴的Avis、Hertz等有聲譽的租車公司。休旅車品牌大都是Toyota，有時也有Mitsubishi或其他品牌。

雖然希望中寮泰國的租車市場更多元，有更多選擇，但是目前還難以達到。我們只提供最車況良好，安全有保障的汽車，因此選擇有限。

SUV休旅車是在這一地區旅行的最佳選擇。由於空間寬敞，可以放置大量行李，攝影器材，以及因應各種天氣狀況的器材。雖然我們精選的住宿飯店都是最舒適豪華的，但駕駛SUV在該區旅行，還是能增添冒險犯難、探索未知的體驗，最適合這趟探索之旅。

SUV休旅車同時能確保視線清晰，更安全，具全方位能力。

(目前在中國此一地區，路況皆十分良好，路面鋪設柏油或堅硬礫石，因此四輪傳動功能並非必要)

我們只選擇最聲譽良好的SUV休旅車品牌！

“各種休旅車，任您挑選”

探索與發掘當地美食

這趟旅程雖不是以「美食」為主題，但我們相信在每趟旅程中，除了珍稀的文化瑰寶、壯麗的風景之外，更應該讓旅客品嚐當地料理的特色風味。

跟著我們旅行，您保證會嚐到以當地特產為主要食材的新鮮料理。甚至您還可能看到我們的導遊闖進廚房，指定特定食材，還要求主廚盡可能以最佳方式來料理呢！（當然，我們通常都已預定餐點，這只是特殊例外情況！）

每頓餐點皆備有紅酒與啤酒供您享用。（在高海拔地區，飲酒請酌量！）

最後，如果您有特殊飲食需求，或對旅行區域的某種料理特別感興趣，請通知我們。

在私人行程中，我們會依照您的口味和預算量身規劃適合的餐飲。



行程包含項目 / 最佳出發月份

我們的旅費是「全包式」的。從您預繳旅費，抵達行程起點後，全程自始至終，真的不用再拿出錢包。

「全包式」的旅費包含：

- 租車 – 我們固定合作的租車廠商都是信譽良好的公司，如：Avis, Hertz等。我們會提供預算內最好的保險條件，並包括從清邁到昆明的異地還車服務。
- 國際導遊團隊與您同行 – 一位中國導遊、一位 On the Road 團隊的領隊、以及一位當地司機駕駛裝備齊全的領隊車。
- 路線規畫 – 我們提供最詳盡規劃的行程，以及預先設定路線的衛星導航系統。我們也為您準備了詳盡的行前說明和路線手冊。
- 駕照 – 在寮國和泰國，需要辦理國際駕駛許可證；在中國需要臨時駕照，這一切手續辦理費用皆已含括在旅費中。
- 汽油費 & 過路費 – 全程汽車油費與過路費都包含在內。



最佳旅遊月份

一月 二月 三月 四月 五月 六月

七月 八月 九月 十月 十一月 十二月

- 機場接送 – 旅費包含一切機場的接送。
- 各項旅遊許可與手續費用 – 包括跨越中寮、寮泰邊境的旅客和車輛費用，及跨越湄公河大橋的過路費。
- 飯店 – 每晚皆在當地最佳選擇，或五星級飯店住宿。

- 安納塔拉金三角度假酒店包套體驗 – 贈送“鴉片博物館”參觀門券/ 享用60分鐘水療服務/ 入住期間可自由選擇參加以下一項活動：大象營體驗或安納塔拉烹飪學校提供之互動課程。
- 餐點 – 提供早餐（可選擇西式或當地）、駕車行程日中的午晚餐及飲料、手冊中提到的非駕車行程之餐點。準備好來場美食冒險吧！

- 好康贈品 – 包括「每日野餐盒」（新鮮水果、果汁、水、甜點）、「實用家居組」（濕紙巾、抗菌凝膠、盥洗用具）讓您在異地也像在家一樣自在！
- 其他必需品 – 每輛車皆備有對講機
- 旅遊保險 – 提供24小時醫療協助、國際SOS公司的緊急疏散與歸國服務、行程取消險。
- 小費 & 門票 – 基本的小費與團體活動所需門票
- 「自由活動」時間，行程手冊中提到的美食、活動或交通費
- 附加碰撞損毀豁免保險

旅費唯不包含：

您自行抵達昆明、從清邁回去的交通費。中國、寮國、泰國簽證費用，以及個人購物(如紀念品、禮品等)



圖片來源

- © Anantara Hotel – pages 48-49, 54-55, 69, 71
- © Carol Tsang: page 63
- © Joanna James – page 36-37, 42-43, 59
- © Liam Wynn-Williams – page 18-19
- © Peter Schindler – Cover page, pages 3, 4-5, 8-9, 10-11, 12-13, 14-15, 16-17, 24-25, 26-27, 28-29, 34-35, 40-41, 44-45, 46-47, 50-51, 52-53, 56-57, 58, 60-61, 62, 66-67, 68, 70, 72-73, 76-77, 80-81
- © Richard Tan – page 64
- © Ron Yue – 20-21, 22-23, 30-31, 32-33, 38-39, 65, 78-79
- Unknown – pages 74-75

聯絡我們

E-mail

contact@ontheroadexperiences.com

香港總公司

電話: +852 3106 4839

傳真: +852 3012 1251

海外聯絡方式

台灣: +886 978 317 465

+886 921 162 079

澳大利亞: +61 2 8003 5317

瑞士: +41 (44) 586 58 43

英國: +44 121 288 6879

德國: +49 160 9622 2506

“人說「一張相片，勝過千言萬語」的確不假，
但若說到自駕旅程，動態影片更是無價。

請觀賞我們的影片 --

<http://www.ontheroadexperiences.com/en/video-gallery>

感受一下自駕遊的魅力”





**ON THE ROAD
EXPERIENCES**

BACK ROADS | HIDDEN GEMS

「別只依循常路，您該去沒人走過的地方，留下蹤跡。」

—拉爾夫·沃爾多·愛默生

